



COMUNICACIÓN PACIENTE-ENFERMERA/NURSE CALL/APPEL MALADE

ACC-121 CAJA MONTAJE EMPOTRADO EN PARED PARA CHC-042 / CHC-045

ACC-121 FLUSH-MOUNTED BOX IN WALL FOR CHC-042 / CHC-045

ACC-121 BOÎTIER D'ENCASTREMENT DANS UN MUR POUR CHC-042 / CHC-045

9400022 CAJA MONTAJE EMPOTRADO EN PARED O PLADUR PARA CHC-042 / CHC-045

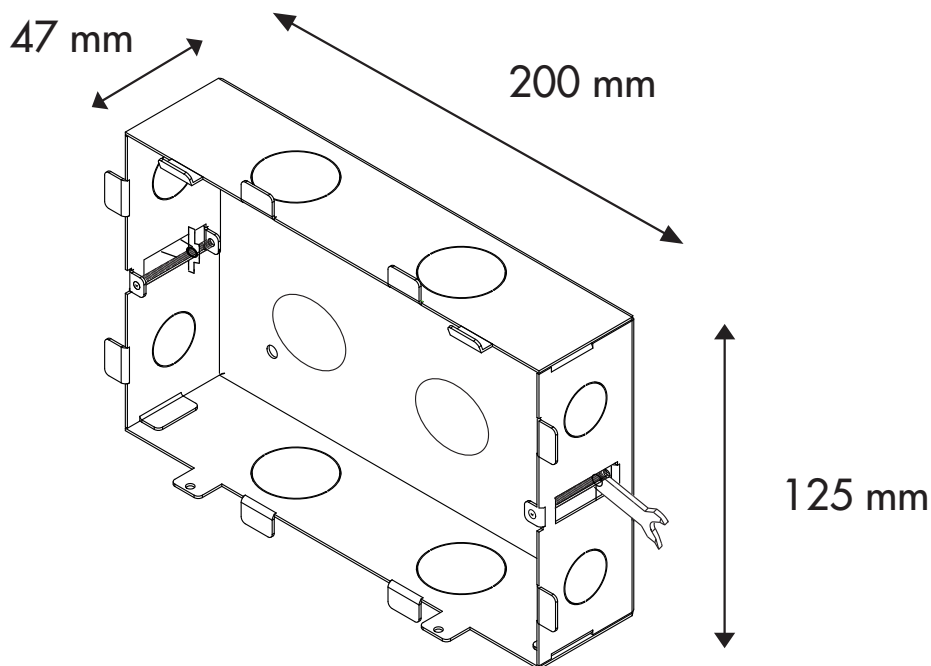
La caja de montaje en pared ACC-121 es una caja metálica cuya función es servir de enganche y sujeción a las centrales CHC-042 y CHC-045 para poder empotrarlas en pared, tanto normales como de pladur.

9400022 FLUSH-MOUNTED BOX FOR WALL OR PLASTERBOARD FOR CHC-042 / CHC-045

The wall mount box ACC-121 is a metal box whose function is to hitch and hold the CHC-042 and CHC-045 room post recessed in normal or plasterboard wall.

9400022 BOÎTIER D'ENCASTREMENT DANS UN MUR OU MUR DE PLÂTRE POUR CHC-042 / CHC-045

La boîte de montage mural ACC-121 est une boîte métallique dont la fonction est d'accrocher et tenir sur le mur le poste de chambre encastrable CHC-042 et CHC-045 sur un mur.



*Dimensiones (mm): 200 (An) x 125 (Al) x 47 (Pr)

*Dimensions (mm): 200 (Wi) x 125 (He) x 47 (De)

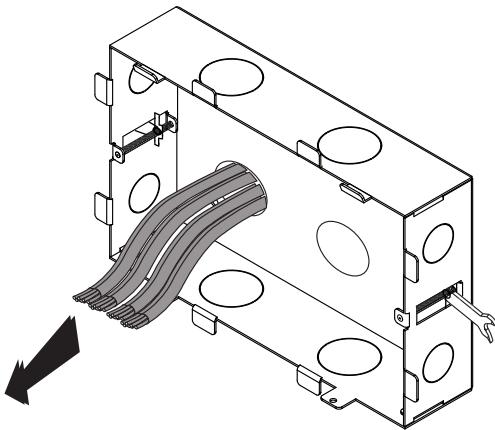
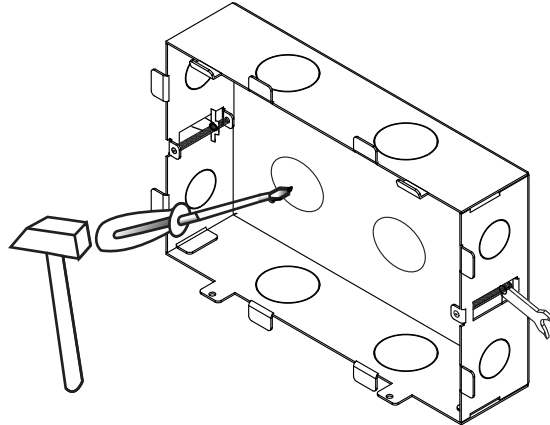
*Dimensions (mm): 200 (La) x 125 (Ha) x 47 (Pr)

INSTRUCCIONES DE MONTAJE ASSEMBLY INSTRUCTIONS INSTRUCTIONS DE MONTAGE

- 1 Rompa el tabique de las aberturas que requiera para pasar los cables.

Break the partition with the holes that you need to pass the cables through.

Cassez la cloison des ouvertures nécessaires pour faire passer les câbles.



- 2 Pase los cables por las aberturas y conéctelos a las bornas de la central CHC-042 o CHC-045.

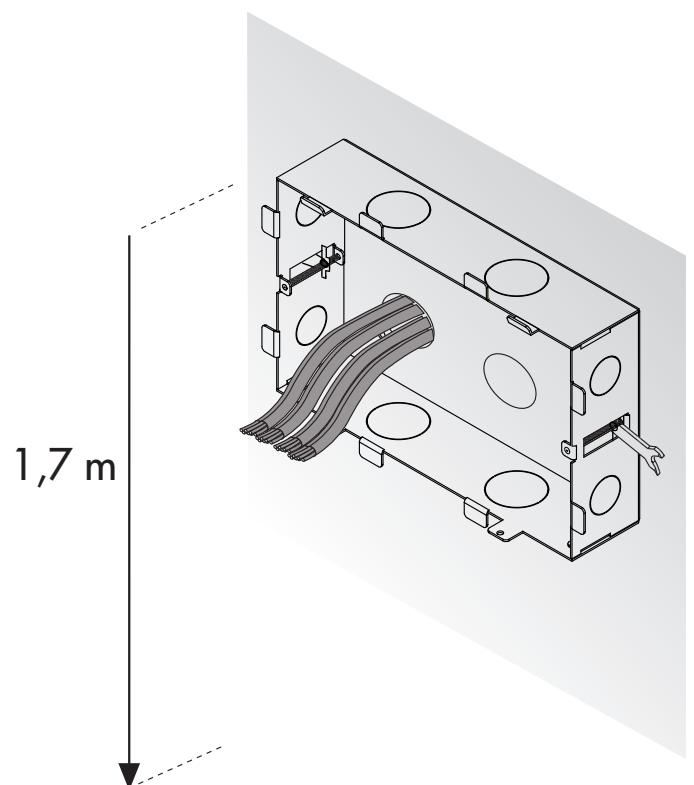
Feed the cables through the openings and wire them to the terminals of the CHC-042 or CHC-045.

Passez les câbles par les trous et branchez les aux bornes de la CHC-042 ou CHC-045.

- 3 Coloque la caja de montaje empotrado en pared de modo que la parte superior quede a una altura de 1,7 m.

Place the flush-mounted box in wall in position so that the top is 1,7 m. high.

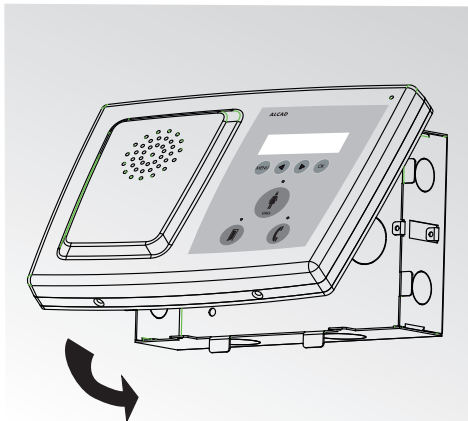
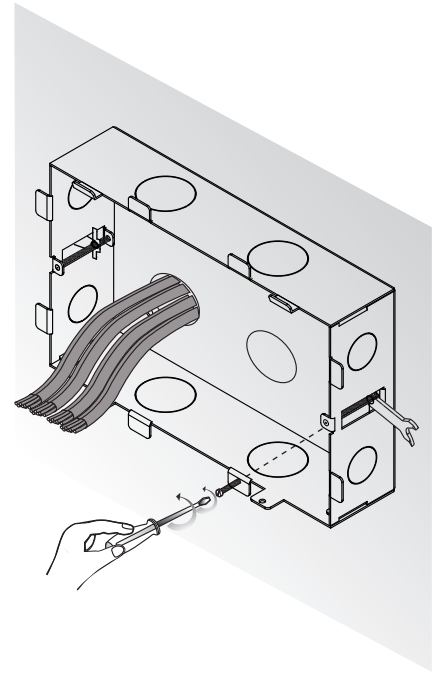
Placez le boîtier d'encastrement dans le mur de telle sorte que la partie supérieure soit placée à une hauteur de 1,7 m.



- 4** Atornille la caja de montaje empotrado a la pared.

Scew the flush-mounted box to the wall.

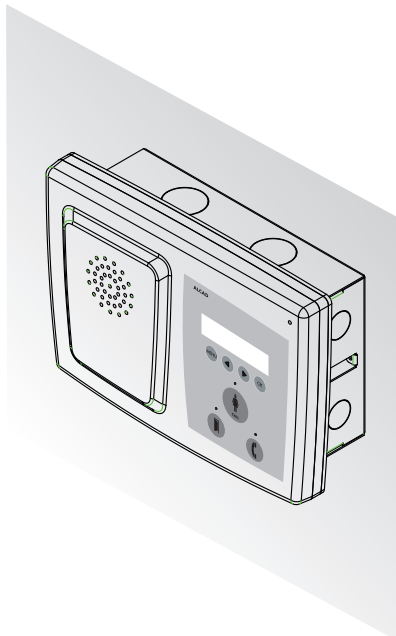
Visser le boîtier d'encastrement dans le mur.



- 5** Introduzca las pestañas superiores del ACC-121 en los orificios superiores de la parte trasera del CHC-042 /CHC-045 .

Enter the upper lashes of the ACC-121 in the upper holes of the back section of the CHC-042 / CHC-045.

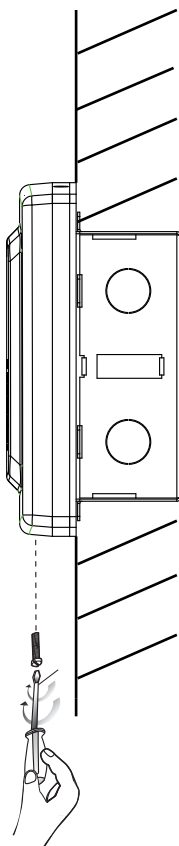
Entrez les pattes supérieures du ACC-121 dans les trous supérieures de la partie arrière du CHC-042 / CHC-045.



- 6** Apoye completamente el CHC-042 /CHC-045 sobre la caja de empotrar.

Fully press the CHC-042 /CHC-045 on the flush mounted box.

Appuyez le CHC-042 / CHC-045 sur le boîtier d'encastrement.



7 Por último, fije el CHC-042 /CHC-045 a la caja de empotrar mediante los dos tornillos suministrados (ver figura C).

Fix the CHC-042 /CHC-045 to the flush-mounted box using the supplied screws (See figure C).

Fixer le CHC-042 / CHC-045 à la boîte d'encastrement avec deux vis incluses (Voir la figure C).

Especificaciones sujetas a modificación sin previo aviso
Specifications subject to modifications without prior notice
Les spécifications sont soumises à de possibles modifications sans avis
Cod. 2637680 REV.01



ALCAD, S.L.
Tel. 943 63 96 60
Fax 943 63 92 66
Int. Tel. +34 - 943 63 96 60
info@alcad.net
Apdo. 455 - Pol. Ind. Arreche-Ugalde,1
20305 IRUN - Spain

www.alcad.net

FRANCE - Hendaye
Tel. 00 34 - 943 63 96 60
CZECH REPUBLIC - Ostrova čice
Tel. 546 427 059
UNITED ARAB EMIRATES - Dubai
Tel. +971 4 214 61 40
TURKEY - Istanbul
Tel. +90 212 295 97 00



ISO 9001



ER-196/1/96